



Rådet for
Den Europæiske Union

Bruxelles, den 1. juli 2025
(OR. en)

10122/25
ADD 1

Interinstitutionel sag:
2025/0165(NLE)

AELE 50
MI 379
FL 25
ISL 26
N 35
ENER 244

LOVGIVNINGSMÆSSIGE RETSAKTER OG ANDRE INSTRUMENTER

Vedr.: Udkast til DET BLANDEDE EØS-UDVALGS AFGØRELSE om ændring af
bilag IV (Energi) til EØS-aftalen

UDKAST til

DET BLANDEDE EØS-UDVALGS AFGØRELSE

nr. ...

af ...

om ændring af bilag IV (Energi) til EØS-aftalen

DET BLANDEDE EØS-UDVALG HAR —

under henvisning til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde ("EØS-aftalen"),
særlig artikel 98, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv (EU) 2018/844 af 30. maj 2018 om ændring af direktiv 2010/31/EU om bygningers energimæssige ydeevne og direktiv 2012/27/EU om energieffektivitet¹ skal indarbejdes i EØS-aftalen.
- (2) EFTA-staterne er ikke medtaget i Unionens overordnede 2030-mål for energieffektivitet i overensstemmelse med Europa-Parlamentet og Rådets direktiv 2012/27/EU om energieffektivitet, om ændring af direktiv 2009/125/EF og 2010/30/EU samt om ophævelse af direktiv 2004/8/EF og 2006/32/EF², som ændret ved Europa-Parlamentets og Rådets direktiv (EU) 2018/2002 af 11. december 2018 om ændring af direktiv 2012/27/EU om energieffektivitet³. EFTA-staterne skal derfor ikke redegøre for, hvordan de bidrager til at nå Unionens energieffektivitetsmål i deres respektive langsigtede strategier som omhandlet i artikel 2a, stk. 2, i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2010/31/EU af 19. maj 2010 om bygningers energimæssige ydeevne (omarbejdning),⁴ som ændret ved direktiv (EU) 2018/844.

¹ EUT L 156 af 19.6.2018, s. 75.

² EUT L 315 af 14.11.2012, s. 1.

³ EUT L 328 af 21.12.2018, s. 210.

⁴ EUT L 153 af 18.6.2010, s. 13.

- (3) På grund af de særlige forhold, der gør sig gældende for Islands relativt nye og ensartede bygningsmasse, er der enighed om at indrømme en midlertidig og betinget undtagelse fra anvendelsen af direktiv 2010/31/EU om bygningers energimæssige ydeevne. Undtagelsen bør gælde for direktiv 2010/31/EU som ændret ved direktiv (EU) 2018/844. Undtagelsen bør være strengt tidsbegrænset og kun finde anvendelse, indtil Europa-Parlamentets og Rådets direktiv (EU) 2024/1275 af 24. april 2024 om bygningers energimæssige ydeevne (omarbejdning)⁵ er blevet indarbejdet i EØS-aftalen.
- (4) Bilag IV til EØS-aftalen bør derfor ændres i overensstemmelse hermed —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

⁵ EUT L, 2024/1275, 8.5.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2024/1275/oj>.

Artikel 1

I bilag IV til EØS-aftalen foretages følgende ændringer:

- 1) I punkt 17 (Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2010/31/EF) foretages følgende ændringer:
 - i) Følgende tilføjes:

", som ændret ved:

– **32018 L 0844**: Europa-Parlamentets og Rådets direktiv (EU) 2018/844 af 30. maj 2018 (EUT L 156 af 19.6.2018, s. 75)."
 - ii) Tilpasning d) omnummereres til tilpasning g); tilpasning c) omnummereres til tilpasning e); tilpasning b) omnummereres til tilpasning c).
 - iii) Følgende tilpasning indsættes efter tilpasning a):

"b) I artikel 2a, stk. 2, finder ordene "redegøre for, hvordan de bidrager til at nå Unionens energieffektivitetsmål i overensstemmelse med direktiv 2012/27/EU" ikke anvendelse på EFTA-staterne."

iv) Følgende tilpasning indsættes efter tilpasning c):

"d) I artikel 8:

- i) i stk. 3, indsættes ordene "eller for så vidt angår EFTA-staterne senest [fem år] efter ikrafttrædelsen af Det Blandede EØS-Udvalgs afgørelse nr. .../... af ... [denne afgørelse]" efter ordene "1. januar 2025".
- ii) i stk. 6, indsættes ordene "eller for så vidt angår EFTA-staterne et år efter ikrafttrædelsen af Det Blandede EØS-Udvalgs afgørelse nr. .../... af ... [nærværende afgørelse]" efter ordene "10. marts 2021".

v) Følgende tilpasning indsættes efter tilpasning e):

- "f) i artikel 14, stk. 4, og artikel 15, stk. 4, indsættes ordene "eller for så vidt angår EFTA-staterne fem år efter ikrafttrædelsen af Det Blandede EØS-Udvalgs afgørelse nr. .../... af ... [nærværende afgørelse]" efter ordet "2025".

2) Følgende led tilføjes i punkt 24 (Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2012/27/EU):

"– **32018 L 0844**: Europa-Parlamentets og Rådets direktiv (EU) 2018/844 af 30. maj 2018 (EUT L 156 af 19.6.2018, s. 75)."

Artikel 2

Den islandske og den norske udgave af direktiv (EU) 2018/844, der offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidendes* EØS-tillæg, er begge autentiske.

Artikel 3

Denne afgørelse træder i kraft den ..., forudsat at alle meddelelser er indgivet*, jf. EØS-aftalens artikel 103, stk. 1, eller på dagen for ikrafttrædelsen af Det Blandede EØS-Udvalgs afgørelse nr. .../... af ...⁶ [om indarbejdelse af {direktiv 2012/27/EU} i EØS-aftalen], alt efter hvilken af disse datoer der er den seneste.

* [Ingen forfatningsmæssige krav angivet.] [Forfatningsmæssige krav angivet.]
6 EUT L, ..., ELI:

Artikel 4

Denne afgørelse offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidendes* EØS-afsnit og EØS-tillæg.

Udfærdiget i ..., den ...

*På Det Blandede EØS-Udvalgs vegne
Formand*

*Sekretærer
for Det Blandede EØS-Udvalg*

Erklæring fra den islandske regering
til afgørelse nr. ...
om indarbejdelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2018/844
i aftalen

[til vedtagelse sammen med afgørelsen og til offentliggørelse i EUT]

Island giver tilsagn om at ville arbejde for at foretage en vurdering af indarbejdelsen af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv (EU) 2024/1275 af 24. april 2024 om bygningers energimæssige ydeevne (omarbejdning) i EØS-aftalen.

Island har ikke gennemført tidligere udgaver af gældende EU-ret om bygningers energimæssige ydeevne. Islands unikke karakteristika såsom en relativt nylig og ensartet bygningsmasse, omfattende brug af opvarmning baseret på vedvarende energi og klimaforhold, der adskiller sig væsentligt fra mange EU-medlemsstaters, kræver en grundig vurdering af virkningerne af indarbejdelsen af direktivet og eventuelle tilpasninger, der er nødvendige for dets gennemførelse i Island. Desuden vil en gennemførelse af direktivet kræve, at der udarbejdes en helt ny lovgivningsmæssig ramme i Island.
